

# ABDELMONEM ALY

- -Professor of Linguistics,
- -Former Director of The Computer Unit 2013-2023
- -Former Director of Admissions and Registration of the Credit Hours Programs, 2017-2021

Faculty of Arts, Ain Shams University

Cairo, Egypt

## **OBJECTIVE:**

Highly accomplished and dedicated Professor of Linguistics with expertise in Computational Linguistics, Translation Studies, Lexicography, and Digital Humanities. Adept at conducting innovative research, delivering engaging lectures, and providing leadership in academic settings.

## CONTACT

PHONE: 00201024333489

https://orcid.org/0000-0003-1807-7316

EMAIL:

abdelmoneam.ahmed@art.asu.edu.eg

#### **EDUCATION**

Ph.D. in Computational Linguistics, Ain Shams University, Cairo, Egypt, 2012

M.A. in Greek Linguistics, Ain Shams University, Cairo, Egypt, 2007 B.A. in Ancient European Civilization, Ain Shams University, Cairo, Egypt, 1998

Studied Modern Greek, Athens University, Greece, 2001/2002

#### **WORK EXPERIENCE**

Professor of Linguistics, Department of Culture and Ancient European Languages, Faculty of Arts, Ain Shams University, Cairo, Egypt, since June 2012.

Teach courses in Computational Linguistics, Translation Studies, and Greek and Latin Studies.

Conduct research in areas such as Natural Language Processing, Machine Translation, Digital Humanities, and Lexicography.

Supervise graduate students and provide guidance on research projects.

Publish research findings in reputable journals and present them at international conferences.

- -Former Director of Computer Unit, Faculty of Arts, Ain Shams University, Cairo, Egypt, August 2013 to December 2023.
- -Former Director of Admissions and Registration of the Credit Hours Programs, Faculty of Arts, Ain Shams University, from April 2017 to May 2021
- -Managed the computer unit, overseeing the implementation and maintenance of technological resources.

Provided technical support to faculty and students, ensuring smooth operation of computer systems.

-Developed strategies for integrating technology into the curriculum and enhancing digital resources for research and education.

#### **PROFESSIONAL SERVICE**

- -Member of the Committee of Society and Environmental Affairs. From September 2013 to August 2014. Faculty of Arts, Ain Shams University.
- -Member of the Committee of Examination Masters and PhDs. Sector of the Postgraduate Studies and Research. Since September 2014, Faculty of Arts, Ain Shams University.
- -Member of the Egyptian Society for Greek and Roman Studies. Since September 2013.
- -Member, of the Egyptian Society of Language Engineering, Faculty of Engineering, Ain Shams University.

#### **Members**

#### Articles

- 1) Reviewer of the "International Journal of Language and Linguistics" Science Publishing Group, New York, USA, Since September 2020. http://www.sciencepublishinggroup.com/journal/peerreviewers?journalid=501
  - Reviewer of the "Egyptian Journal of Language Engineering" Cairo, Egypt, since April 2018.
  - The Indefinite and Interrogative Pronouns in the "Clouds" of Aristophanes and Thrasyvoulos Stavrou: A Functional Study, 2023

#### DOI: 10.21608/ACL.2023.274436

- Challenges of Using Artificial Intelligence Applications in Teaching Foreign Language: Modern Greek as a Model (an Applied Study), The Egyptian Journal of Language Engineering (EJLE),2022

DOI: 10.21608/EJLE.2022.156131.1033

- The Semantics of the Verb Aspect in the Structures of the Dramatic Discourse: An Applied Study in the Hippolytus of Euripides 2022
   DOI: 10.21608/ACL.2022.274429
- The Semantic Function of the Middle Voice in the "Prometheus Bound" of Aeschylus and Ioannis Gryparis: An Applied Study,2022

DOI: 10.21608/ACL.2022.274436

 The Emphatic Particles (γέ, δή, μέν) in the Iliad of Homer: An Applied Study. Journal of Classical Papers. Cairo University, Vol. 16, December 2019.

DOI: 10.21608/acl.2019.89983

- The Semantic Function of Exclamation in the Tragedies of Sophocles: A Study through the Psycholinguistics. 2021

### DOI: 10.21608/ACL.2021.212937

- Automated Greek Morphological Programs: Study, Evaluate, and Model for Application, the Forth International Conference for Greek and Latin Papyri, Vol.3, pp.127-135. Ain Shams University, 2013, Cairo, Egypt.
- Problems of Statistics in the Greek Linguistic Studies: A Computational Approach. Greek and Latin in an Age of Open Data Hybrid Web Conference 1-4 December 2014. Leipzig University, Germany. <a href="http://www.dh.uni-leipzig.de/wo/workshop-december-2014/greek-and-latin-in-an-age-of-open-data-schedule/abdelmonem-aly-statistics-in-the-greek/">http://www.dh.uni-leipzig.de/wo/workshop-december-2014/greek-and-latin-in-an-age-of-open-data-schedule/abdelmonem-aly-statistics-in-the-greek/</a>

#### DOI: 10.21608/EJLE.2015.60190

 Diminutives in the Comedies of Aristophanes: A Morpho-Semantic Study, Journal of Classical Papers. Cairo University, Vol. 13, January 2017.

#### DOI: 10.21608/acl.2017.89524

 "Problems of Digital Translation from Ancient Greek Texts to Arabic Language: An applied study of Digital Corpus for Graeco-Arabic Studies", "Global Philology Open Conference" Leipzig University, Germany 2017,

http://www.dh.uni-leipzig.de/wo/events/global-philology-openconference/aly-problems-of-digital-translation-from-ancient-greek-texts-toarabic-language

- The Linguistic Indicators of Argumentative Discourse in the Iliad: Journal of Classical Papers. Cairo University, Vol. 14, December 2017.

DOI: <u>10.21608/acl.2017.89567</u>

## Workshops

 Attending the "First Teach the Teachers workshop" Leipzig University, Germany 18-22/4/2016.

Shams University, 2014.  - Computer and Information S	and Practical Concepts of Computer, Ain ecurity, Ain Shams University, 2014
- Introduction to Greek Translo	ation, Ain Shams University, 2020 English, Greek, Italian and with some